



SHT-10163 V052125

Pour votre sécurité, lire et comprendre ces instructions avant de commencer l'installation.

Ce produit électrique est conçu pour répondre aux exigences UL 1598 et les règlements de protection contre l'incendie national en vigueur publiés dans la CEN. Modifications spécifiques et les révisions de votre région peuvent différer de cette norme. Confirmation avec les normes locales et les codes électriques doit être terminée avant installation. Ce produit doit être installé conformément aux dispositions applicables du code d'installation locale par une électricien certifié familière avec la construction et l'exploitation de la produit et les risques encourus.

AVERTISSEMENT - Pour éviter d'endommager le câblage ou l'abrasion, ne pas pincer ou endommager le câblage exposé lors de l'installation. Tenir à l'écart des bords de tôle ou d'autres objets pointus.

AVERTISSEMENT - Risque d'incendie ou de choc électrique. Installez cette trousse dans les luminaires qui ont les caractéristiques de construction indiquées dans les photographies et / ou dessins. Ne pas faire ou modifier des trous ouverts dans une enceinte de câblage ou les composants électriques lors de l'installation de la trousse.

AVERTISSEMENT - Risque d'incendie ou de choc électrique. L'installation de cette assemblée de rénovation nécessite une personne familière avec la construction et l'exploitation du système électrique de l'appareil d'éclairage. Contactez un électricien qualifié, ne tentez pas d'installer.

AVERTISSEMENT - Si ce n'est pas qualifié, ne tentez pas d'installer.

AVERTISSEMENT - Risque d'incendie ou de choc électrique. Ne pas modifier, déplacer ou d'enlever le câblage, douilles, alimentation, ou tout autre composant électrique.

For your safety, read and understand these instructions completely before starting installation.

The electrical product contained herein is designed to meet the requirements of UL 1598 and the current NFP regulations as published in the NEC. Specific modifications and revisions in your area may differ from this standard. Compliance with local building and electrical codes must be confirmed before installation.

WARNING - To prevent wiring damage or abrasion, do not pinch or damage exposed wiring during installation. Keep away from edges of sheet metal or other sharp objects.

WARNING - Risk of fire or electric shock. Installation of this assembly requires a person familiar with the construction and operation of the luminaire's electrical system and the hazard involved. If not qualified, do not attempt installation. Contact a qualified electrician.

WARNING - Risk of fire or electric shock. Install this kit only in the luminaires that have the construction features shown in the photographs and / or drawings. Do not make or alter any open holes in an enclosure of wiring or electrical components during kit installation.

WARNING - Risk of fire or electric shock. Do not alter, relocate or remove wiring, lampholders, power supply, or any other electrical component

À utiliser avec les garnitures de la série X et les modules DALI ou PhaseX de la série X, fabriqués par DMF Lighting.

For use with X Series trims and X Series DALI or PhaseX modules, manufactured by DMF Lighting.

This sheet includes installation steps for both **Round and Square Remodel Housings**. Follow the appropriate installation instructions based on your housing type.

Collar Installation

Installation de la collerette

- 1

Mark fixture center position on the ceiling.
Marquez la position centrale du luminaire au plafond.
- 2

Cut 3 1/4" [83mm] round opening or use provided template stick to cut square opening.
Découpez une ouverture ronde de 3 1/4" [83 mm] ou utilisez le gabarit fourni pour découper une ouverture carrée.

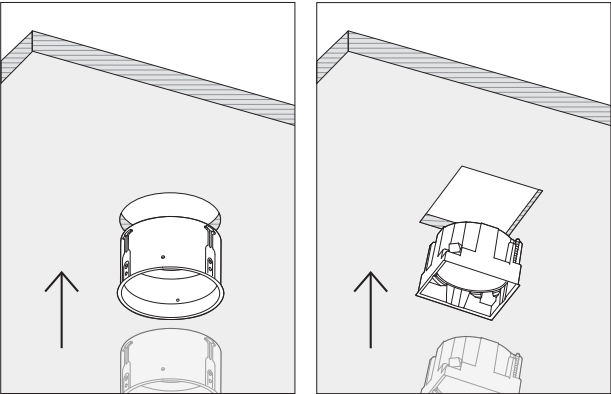
Compatible Ceiling Thickness

Drywall	1/2" - 1 1/4" [12mm - 32mm]
Wood Ceiling	1/2" - 1" [12mm - 25mm]
Acoustic Ceiling Tiles	5/8" - 1 1/4" [16mm - 32mm]

- 3

Move insulation at least 3-inches in each direction away from opening, as this is a non-IC rated fixture.
Éloignez l'isolant d'au moins 3 pouces dans chaque direction autour de l'ouverture, car cet appareil n'est pas classé IC.
- 4

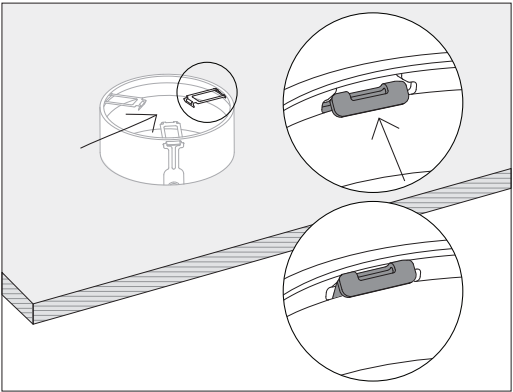
Push remodel collar into the ceiling until secure and flush with the ceiling plane.
Enfoncez la collerette de rénovation dans le plafond jusqu'à ce qu'elle soit bien en place et affleurante avec la surface du plafond.



Cette fiche comprend les étapes d'installation pour les boîtiers de rénovation ronds et carrés. Suivez les instructions d'installation appropriées en fonction du type de boîtier utilisé.

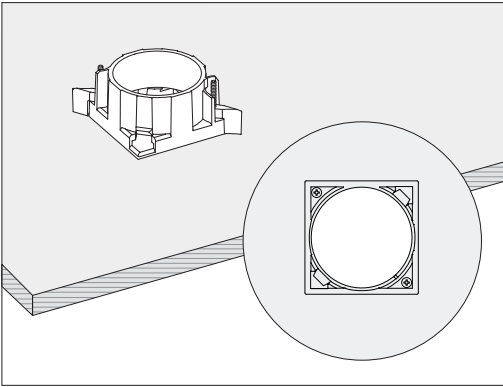
- 5A

Round Remodel Housing:
Continue to hold the collar flush to ceiling. Push one of the spring clips outwards until a click is heard and it is properly engaged. Repeat for remaining spring clips.
Continuez à maintenir le collier au ras du plafond. Poussez l'un des clips à ressort vers l'extérieur jusqu'à ce qu'un clic soit entendu et qu'il soit correctement enclenché. Répétez pour les autres clips à ressort.



- 5B

Square Remodel Housing:
Screw in two screws (factory installed) to engage swing arms and sandwich drywall until fully secure.
Vissez deux vis (installées en usine) pour engager les bras oscillants et la cloison sèche en sandwich jusqu'à ce qu'ils soient complètement fixés.

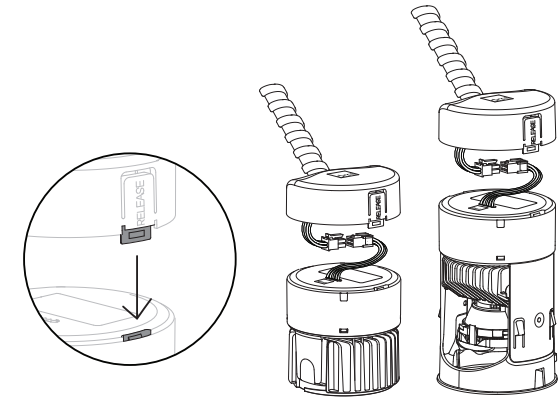


Module Installation

Installation du module

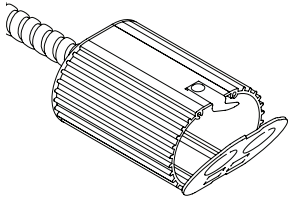
- 1
- Attach the quick connect wires from remodel cover and module and secure cap to module aligning the release tab with the driver cap slot.

Branchez les fils à connexion rapide entre le couvercle du remodelage et le module, puis fixez le capuchon au module en alignant la languette de déverrouillage avec la fente du capuchon du pilote.

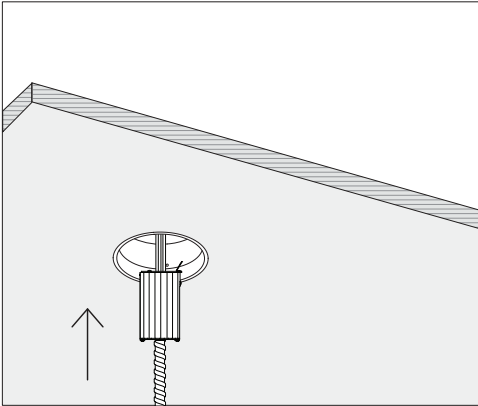


- 2
- Pull wiring down through hole in ceiling and route electrical wires through any knockout on the junction box. Connect electrical wiring, ensuring compliance with local and NEC standards. For TRIAC/ELV modules, cap off unused purple and pink low voltage wires.

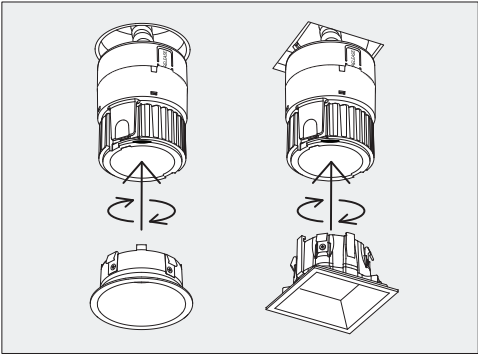
Tirez le câblage à travers le trou dans le plafond et faites passer les fils électriques par l'un des trous de décharge du boîtier de jonction. Raccordez le câblage électrique en vous assurant qu'il est conforme aux normes locales et au code NEC. Pour les modules TRIAC/ELV, isolez les fils basse tension violet et rose non utilisés.



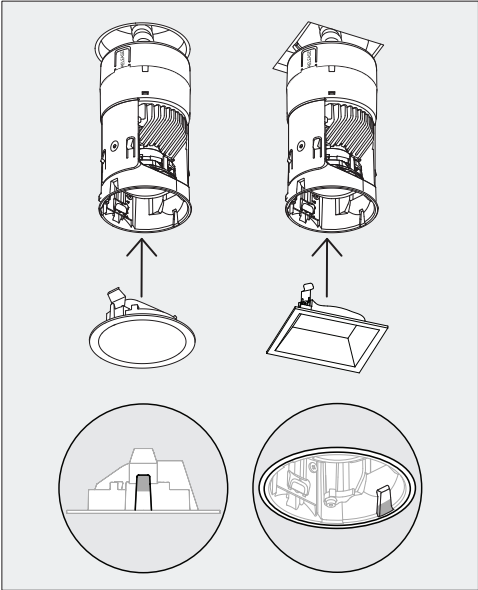
- 3
- Pass housing through the ceiling collar. Faites passer le boîtier à travers la collerette de plafond.



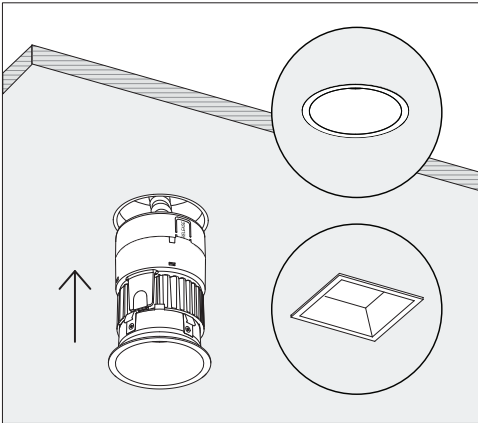
- 4A
- Downlight Module and Trims: Align trim onto module and turn clockwise until secure. Aligner la garniture sur le module et tournez dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'elle soit bien fixée.



- 4B
- Adjustable Module and Trims: Align clips on trim with openings in collar. Push trim into module until secure. Aligner les clips de la garniture avec les ouvertures de la collerette. Enfoncez la garniture dans le module jusqu'à ce qu'elle soit bien fixée.



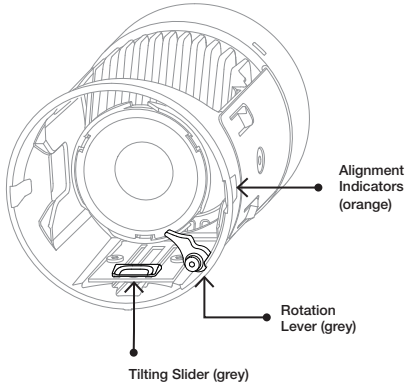
- 5
- Place module into ceiling opening. Press trim up until flush with ceiling. Placez le module dans l'ouverture du plafond. Appuyez sur trim vers le haut jusqu'à ce qu'il soit au ras du plafond.



Module Adjustment

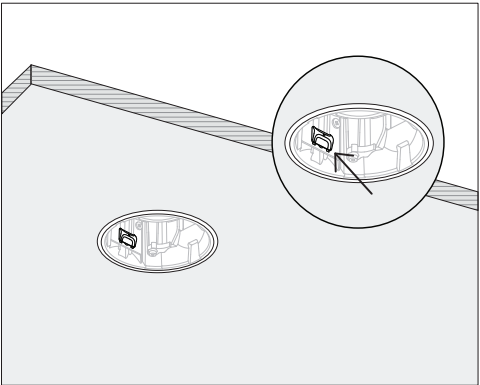
Réglage des Module

To tilt the angle of the adjustable module, remove the trim from the ceiling before starting the **Module Adjustment**. Pour incliner l'angle du module orientable, retirez la garniture du plafond avant de commencer le réglage du module.

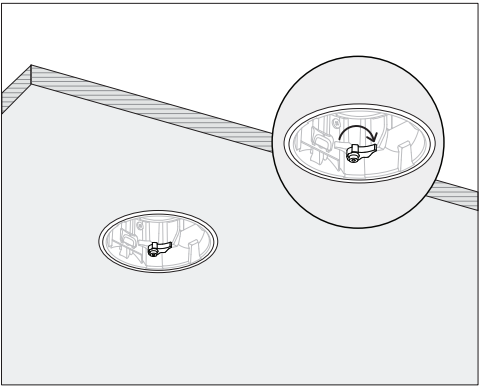


- 1
- Rotate and tilt module to direct light until desired lighting coverage is achieved. To rotate module, hold Lever and rotate. To tilt module, push on slider.

Tourner et pencher le Module pour diriger la lumière de manière à obtenir la couverture d'éclairage désirée. Faites pivoter le module en tournant l'optique. Pencher le Module à l'aide du curseur.



- 2
- Lock rotation lever (grey) to secure module position. Verrouillez le levier de rotation (gris) pour fixer le module en position.



Have a question? Contact us!

323.934.7779
info@dmflighting.com